



English

Français

Deutsch

Nederlands

Italiano

Español

Svenska

Dansk

Norsk

Suomi

Português

Ελληνικά

Magyar

Polski

Česky

Slovensky

Românește

Slovensko

Hrvatski

Srpski

Русский

Български

Eesti

Lietuviškai

Latviešu valodā

Македонски

15

17

19

21

23

25

27

29

31

33

35

37

40

42

44

46

48

50

52

54

56

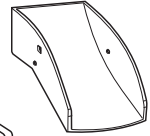
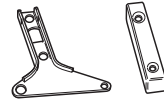
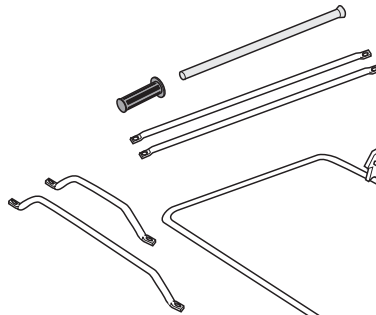
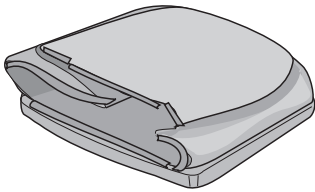
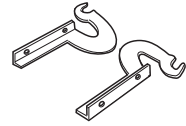
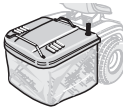
59

62

64

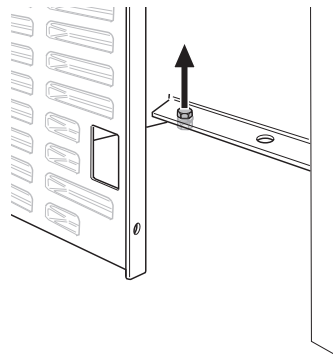
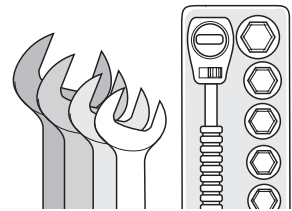
66

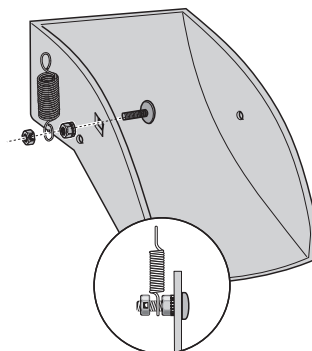
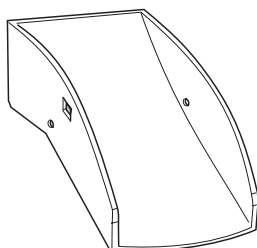
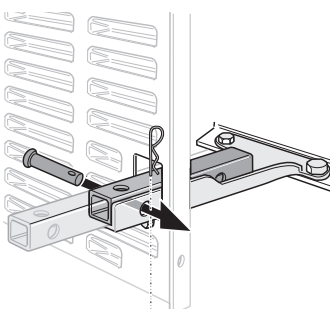
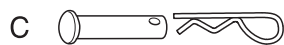
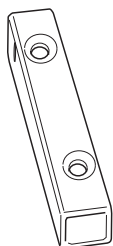
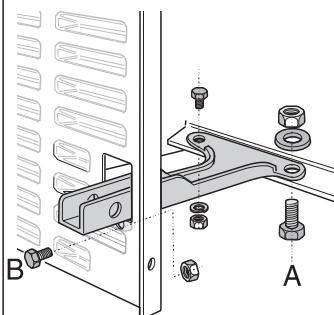
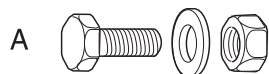
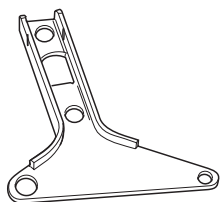
68



- A
- B
- C
- D
- E
- F

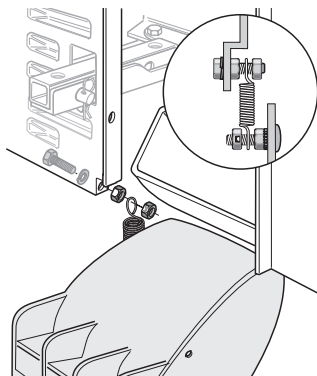
- G 8x
- H 4x
- I 2x



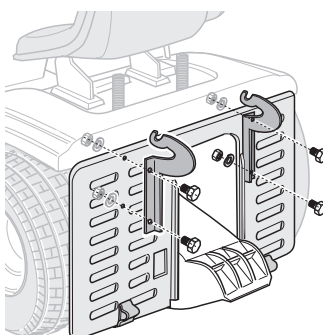
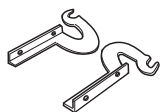
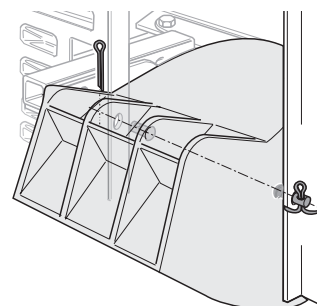


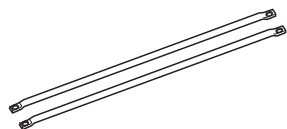


E 

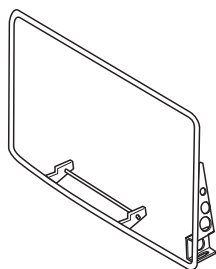
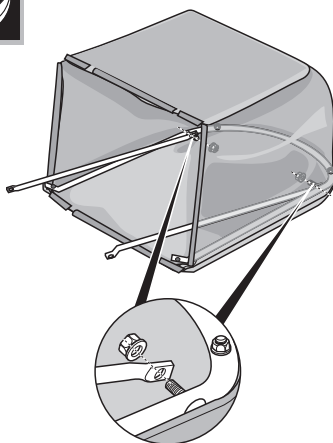


F 




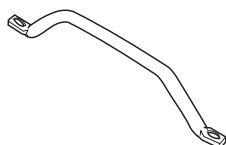
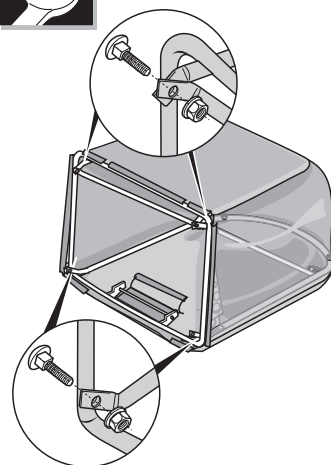
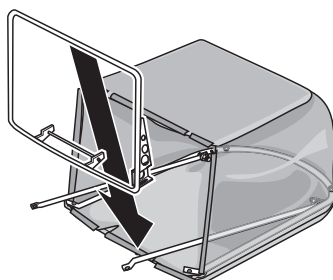


G 2x 




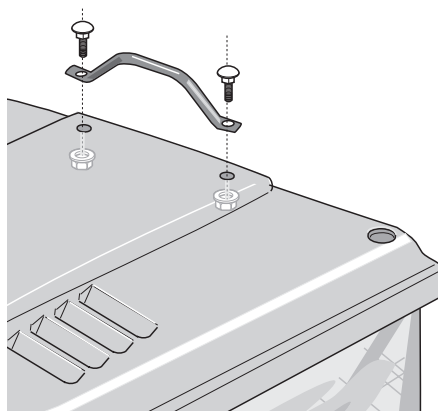
G 4x 

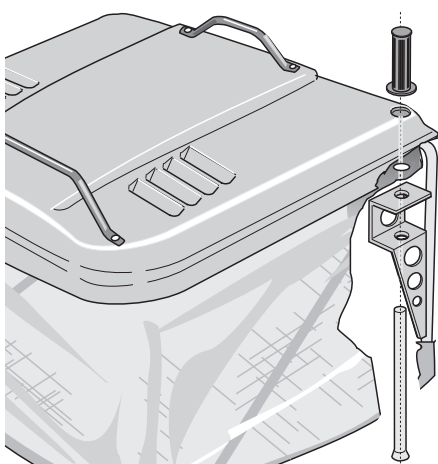
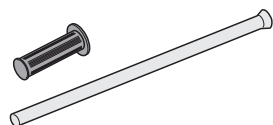
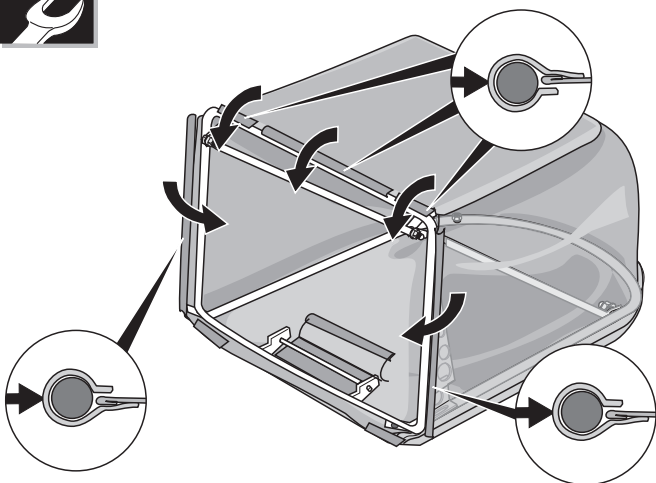
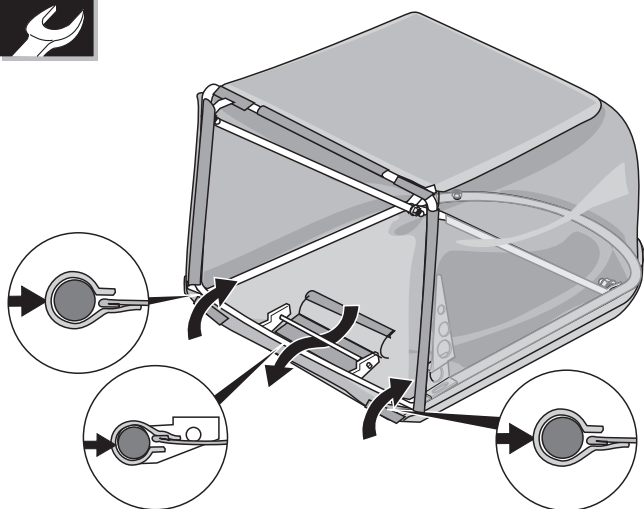
H 4x 

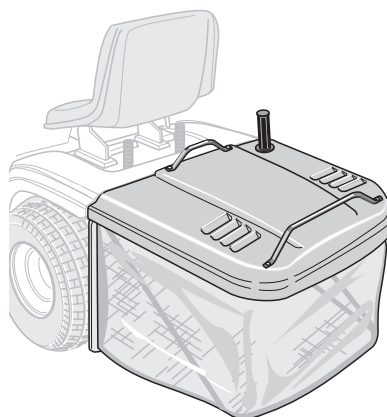


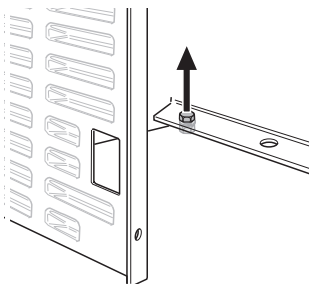
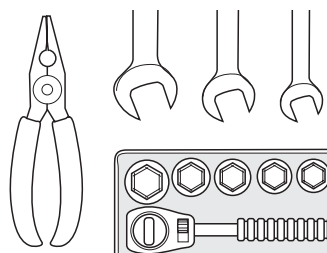
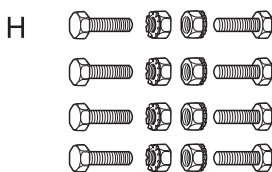
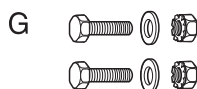
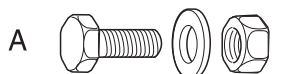
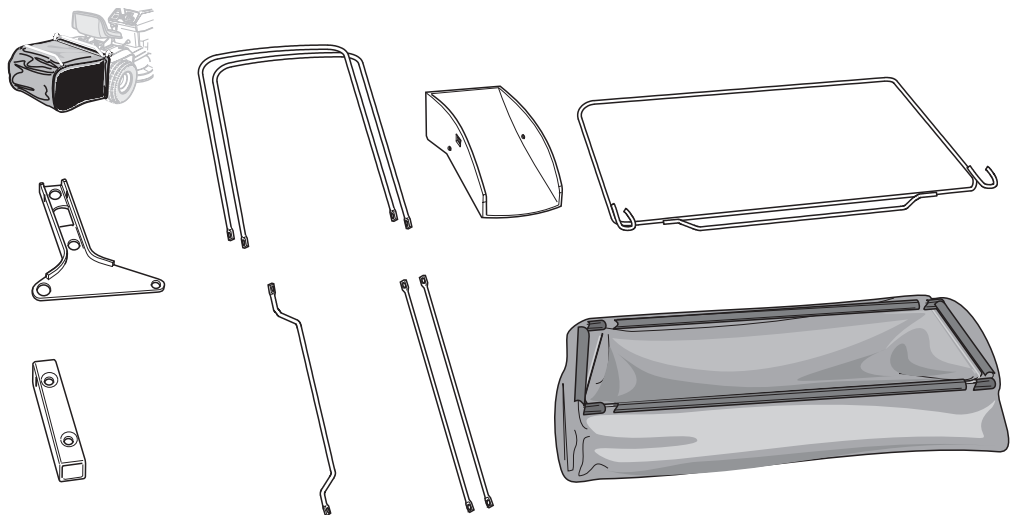
G 2x 

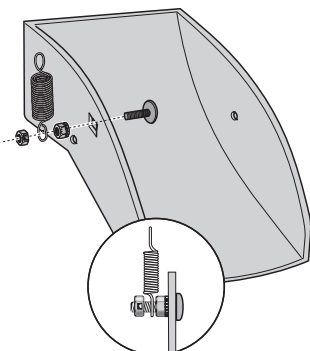
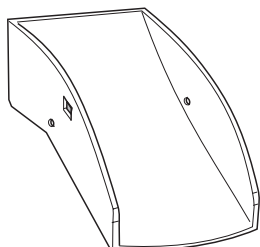
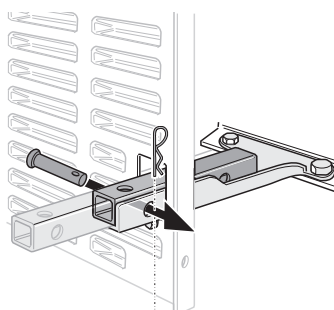
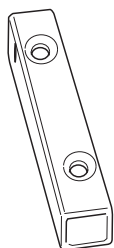
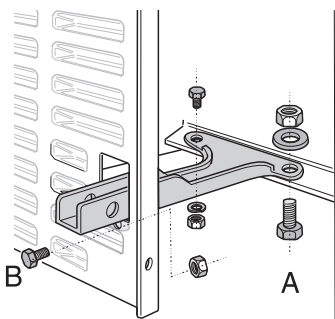
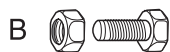
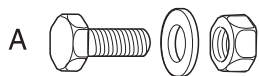
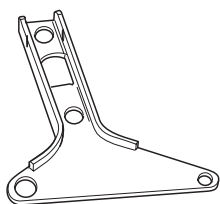
I 2x 

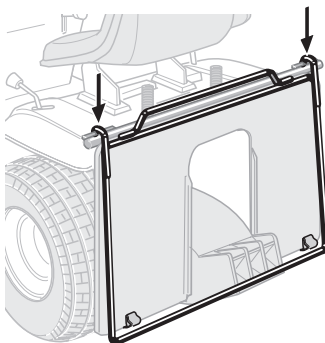
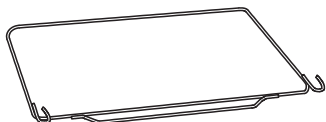
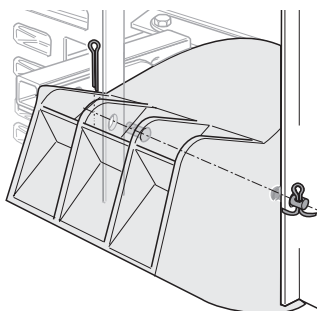
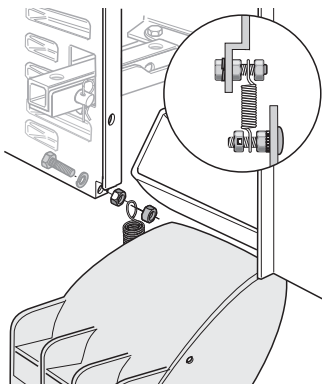


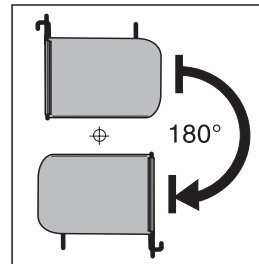
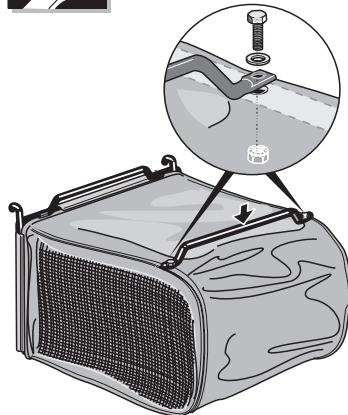
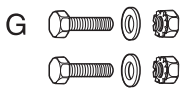
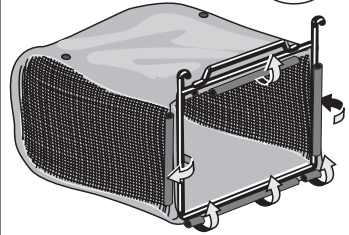
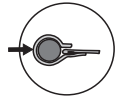
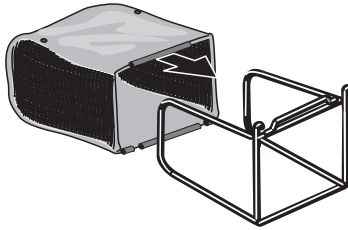
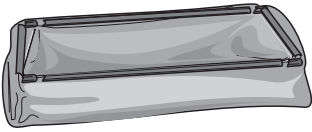
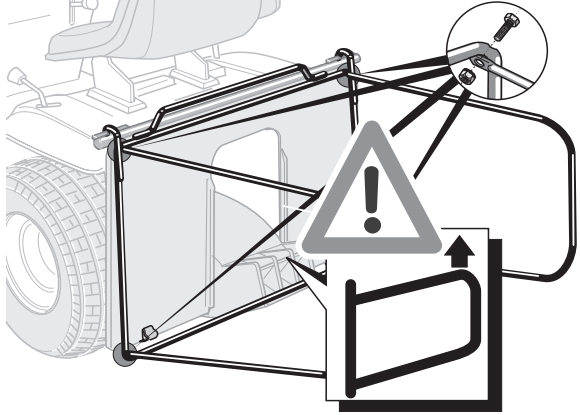
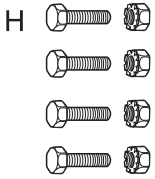
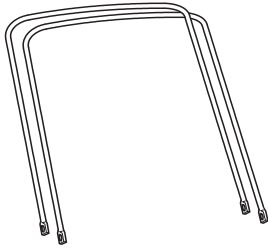


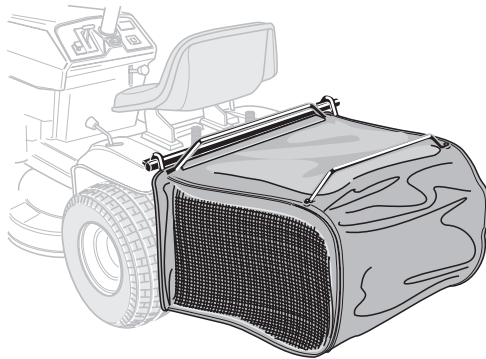
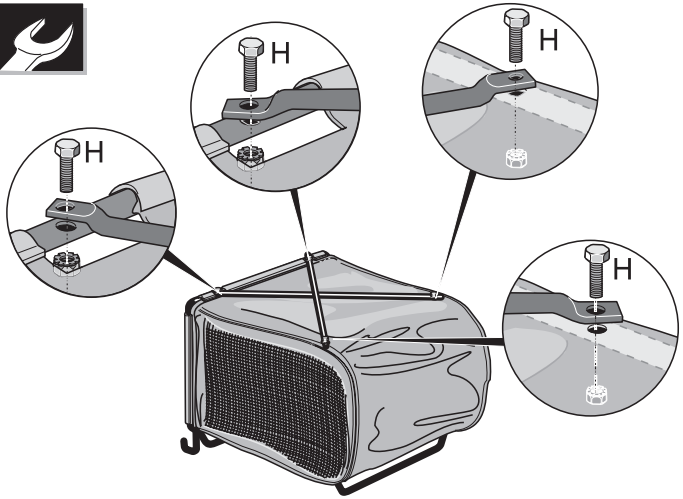
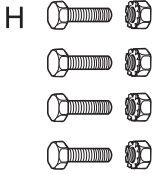
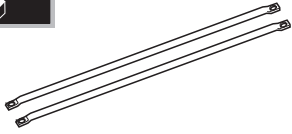












Fűfelfogó berendezés

Az Ön biztonsága érdekében



Vegye figyelembe a biztonsági és a használati útmutatót

A készülék első alkalmazása előtt gondosan olvassa el ezt a leírást. Az üzemeltetés során tartsa be a biztonsági előírásokat.

Győződjön meg arról

- hogy minden útmutatást megértett;
- hogy a gépet használó minden személy tájékoztatást kapott a tudnivalókról, és ezeket meg is értette.

Vegye figyelembe a fűnyírótraktorra felszerelt berendezés kezelési útmutatójában olvasható biztonsági és kezelési utasításokat is.

Az ábrák magyarázata

A gépen különböző matricákat talál ábrákkal.

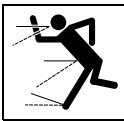
Az ábrák magyarázata:



Tartsa be a biztonsági előírásokat.



Sérülésveszély – A kezét és a lábát tartsa távol a forgó részekről és a mozgó késektől.



Sérülésveszély – Ne álljon közel a kidobó-terelőhöz és a vágóműhöz.

Biztonsági útmutató

Minden a gépen végzett munka előtt

Minden a gépen végzett munka előtt

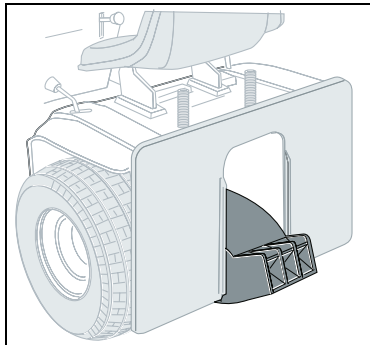
- állítsa le a fűnyírótraktor motorját,
- várja meg, amíg az összes mozgó alkatrész meg nem áll,
- húzza le a gyújtógyertya csatlakozót a fűnyírótraktoron, így elkerülhető, hogy a motor véletlenül elinduljon.

Használat közben

Sérülésveszély – ne engedjen senkit, különösen gyermekeket és háziállatokat a gép közelébe.

Biztonsági berendezés

A kidobónyílás fedél (lásd a képen) egy biztonsági berendezés, amely védi Ön a sérülésektől. A traktort csak felszerelt kidobónyílás fedéllel lehet üzemeltetni.



A gép helyes használata

Ez a gép a következő felhasználásokra alkalmas

- fűfelfogó kerti traktorokhoz
- a jelen útmutatóban található leírásoknak és biztonsági előírásoknak megfelelően.

Minden más jellegű használat nem rendeltetésszerűnek minősül.

Az ebből eredő károkért a gyártó nem vállal felelősséget; a kockázatot csakis a felhasználó vállalja.

A gépen végzett önkényes változtatásokból eredő károkért a gyártó semmilyen felelősséget nem vállal.

Funkció

A levágott fű a fűnyírótraktor vágóberendezésétől egy kidobó-terelőn keresztül jut a gépbe. Ott a levágott fű egy légáteresztő anyagból készült fűfelfogó zsákba kerül.

Kicsomagolás / összeszerelés

Szerelje össze a gépet az útmutató elején található ábráknak megfelelően.

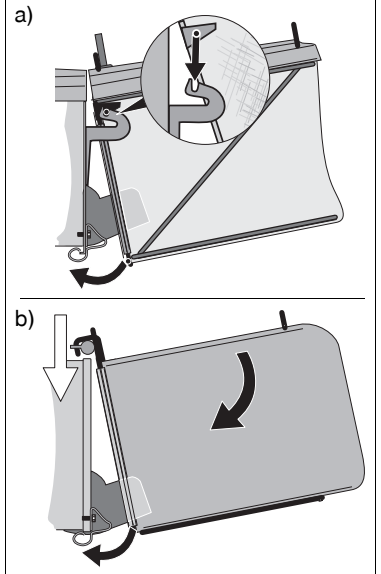
A készülék kezelése

A fűfelfogó behelyezése

400-as széria, 1-es és 2-es típus:

- Akassza be a fűfelfogót a traktor tartójába és nyomja lefelé, amíg be nem reteszsel.

400-as széria, 1-es típus:



A fűfelfogó levétele

400-as széria, 1-es és 2-es típus:

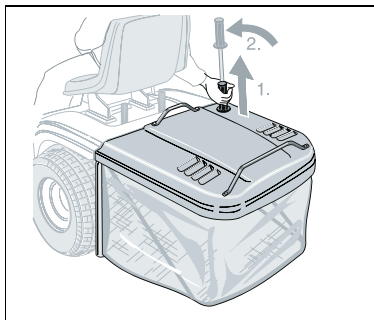
- A fűfelfogót a két fogantyúnál fogva, felfelé húzva vegye le.

A fűfelfogó kiürítése

400-as széria, 1-es típus:

A vezetőülésben ülve:

- Húzza ki a kart a fűfelfogóból felfelé, ütközésig.
- Hajtsa előre a kart, a fűfelfogó megbillen.



400-as széria, 2-es típus:

- Fogja meg a fűfelfogót a két fogantyúnál, és billentse előre, vagy felfelé emelve vegye le.

Munka fűfelfogó nélkül

Ha leveszi a fűfelfogót, lecsapódik a kidobónyílás fedél. Ha fűfelfogó nélkül dolgozik a munka során keletkező anyag alul távozik.

Menet utánfutóval

- A fűfelfogó levétele
- Az utánfutót rögzítse a vonóhorgon és biztosítsa.

Tisztítás



Veszély!

Minden tisztítási munka előtt

- állítsa le a fűnyírótraktor motorját,
- várja meg, amíg az összes mozgó alkatrész meg nem áll,
- húzza le a motor gyújtógyertya csatlakozóját, így nem lehetséges a motor véletlen elindítása.

Ne használjon nagynyomású tisztítóberendezést, a fűfelfogó zsák megsérülhet.

A legegyszerűbb, ha közvetlenül a vágás után végzi el a tisztítási munkákat.

- Vegye le és ürítse ki a fűfelfogót.
- A fűfelfogó zsákot és a kidobónyílás fedelét a kerti csap csövének erősebb vízugarával le lehet tisztítani.
- A kidobónyílás fedél ezen kívül egy nyeles kefével tisztítható.
- A fűfelfogót hagyja jól megszáradni a következő használat előtt.

Leállítás

Pl. a szezon végén, vagy ha a készüléket egy hónapnál hosszabb ideig nem használja

- A gép tisztítása
- A rozsdá elleni védelem érdekében kenje le olajos ronggyal (gyantamentes olajjal) vagy fújja le olajos spray-vel az összes fém alkatrészt.

Garancia

Minden országban érvényesek a társaságunk, ill. az importőr által kiadott garanciarendelkezések, A szavatosság keretein belül a hibákat térítésmentesen javítjuk az Ön gépén addig, amíg egy anyag vagy gyártási hiba az ok. Garanciális esetben kérjük forduljon az Ön kereskedőjéhez vagy a legközelebbi képviselőhöz.

Segítség hibák esetén

Hiba	Lehetséges ok	Elhárítás
A vágott fű nem kerül a fűfelfogó zsákba.	Eldugult a kidobónyílás fedél	Vegye le a fűfelfogót, tisztítsa meg a kidobónyílás fedelét (lásd a „Tisztítás” című részt).
	Túl nagy a menetsebesség	Csökkentse a menetsebességet
	Túl kicsi a vágási magasság	Állítsa nagyobbra a vágási magasságot
A vágott fűből csak kevés kerül a fűfelfogó zsákba.	A fűfelfogó zsák szövete eltömődött / eldugult, a szellőzés akadályozva van	Vegye le a fűfelfogót, tisztítsa meg a fűfelfogó zsákot (lásd a „Tisztítás” című részt)